

بسبب⁽¹⁾ كثير فبعث لي جاريتين وغلامين وانزلني على العادة
وحضرت إعراس ولده مع بنت اخيه ،

ذكر اعراس ولد الملك الظاهر وشاهدت يوم الجلوة فرايتهم
قد نصبوا في وسط المشور منبرا كبيرا وكسوة بتياب الحرير
وجاءت العروس من داخل القصر على قدميها باذية الوجه
ومعها نحو اربعين من الخواتين يرفعن اذيالها من نساء
السلطان وامراته ووزرائه وكلهن باديات الوجوه ينظر اليهن
كل من حضر من رفيع او وضيع وليست تلك بعادة لهن الا
في الاعراس خاصة وصعدت العروس المنبر وبين يديها اهل
الطرب رجالا ونساء يلعبون ويغنون ثم جاء الزوج على فيل

de son fils, qui se mariait avec sa cousine, ou la fille du frère
du sultan.

DESCRIPTION DES NOCES DU FILS DU ROI ZHÂHIR.

J'assistai à la cérémonie du mariage; je vis que l'on avait dressé au milieu de l'endroit des audiences une grande tribune, ou estrade, recouverte d'étoffes de soie. La nouvelle mariée arriva, sortant à pied de l'intérieur du château, et ayant la figure découverte. Elle était accompagnée d'environ quarante dames d'honneur, toutes femmes du sultan, de ses émirs et de ses vizirs, lesquelles tenaient les pans de sa robe, et avaient aussi la face découverte. L'assistance entière pouvait les voir, le noble comme le plébéien. Cependant, leur habitude n'est pas de paraître ainsi sans voile devant le public; elles ne font jamais cela que dans les cérémonies de la noce. L'épouse monta sur l'estrade, ayant devant elle les musiciens, hommes et femmes, qui jouaient des instruments et qui chantaient. Ensuite vint l'époux, placé sur